



**Montageanleitungen / Guía de instalación / Guides d'installation /
Installation Guides / Guida all'installazione / Instrukcja montażu /**



D



E



F



GB



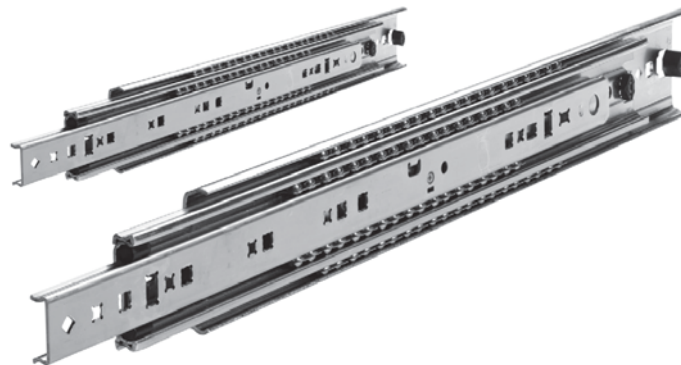
I



PL

Accuride Auszugschienen / Telescopic slides / Glissières à billes

DZ 7957



**Zuständige Mädler-Niederlassungen
nach Postleitzahlgebieten:**

**Responsible MAEDLER branches
according to German Post Code Areas:**

**PLZ 1, 2 und 3
Niederlassung
Mädler GmbH
Brookstieg 16
D-22145 Stapelfeld
Tel. +49 40-60 04 75 10
Fax +49 40-60 04 75 33
hamburg@maedler.de**

**PLZ 0, 4 und 5
Niederlassung
Mädler GmbH
Bublitzer Str. 21
D-40599 Düsseldorf
Tel. +49 211-97 47 1 0
Fax +49 211-97 47 1 33
duesseldorf@maedler.de**

**PLZ 6, 7, 8 und 9
Hauptsitz
Mädler GmbH
Tränkestr. 6-8
D-70597 Stuttgart
Tel. +49 711-7 20 95 0
Fax +49 711-7 20 95 33
stuttgart@maedler.de**

**Zuständig
für Schweiz:**

For Switzerland:

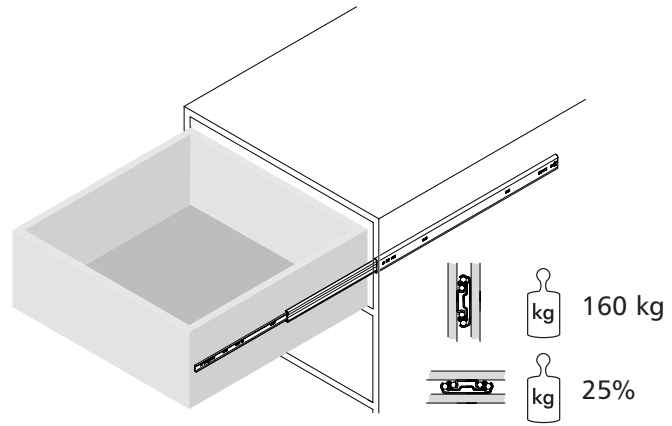
**Mädler Norm-Antrieb AG
Postfach 74
Güterstr. 6
CH-8245 Feuerthalen
Tel. +41 52-647 40 40
Fax +41 52-647 40 41
info@maedler.ch
www.maedler.ch**

Stand 04.04.2013

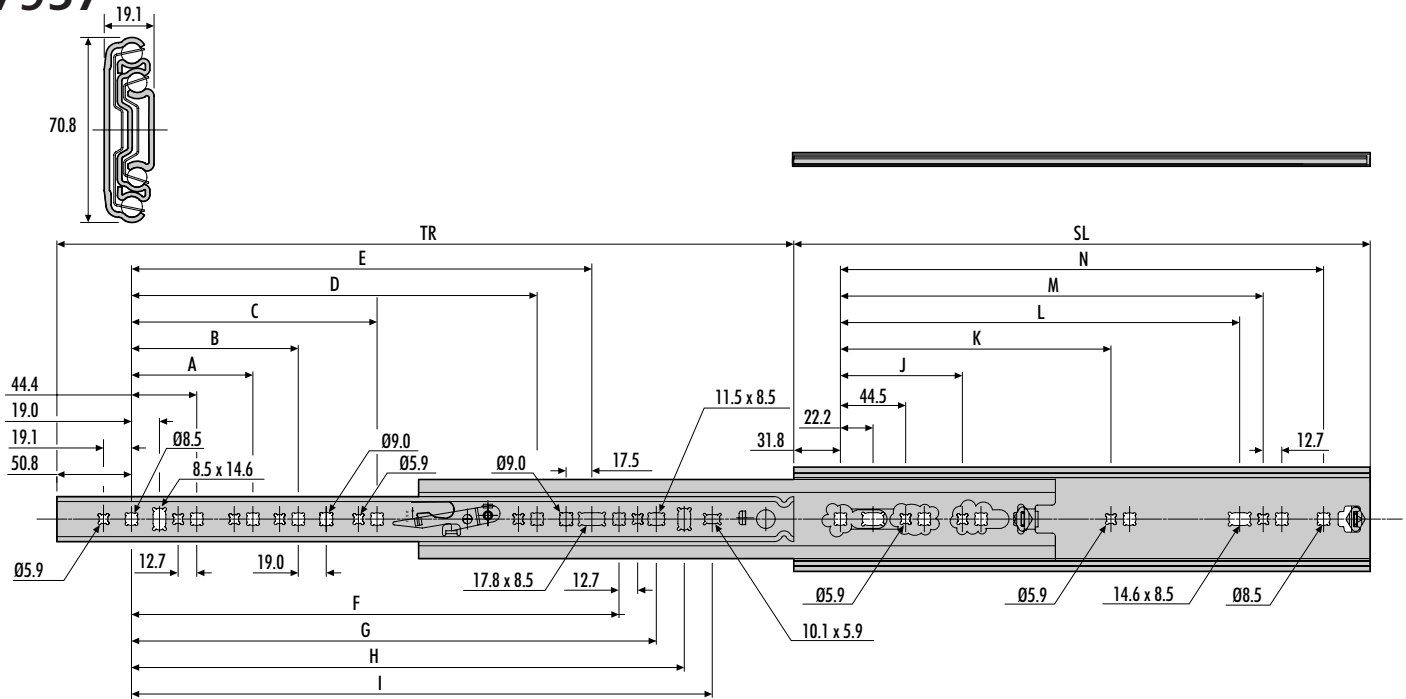
Ursprungssprache: englisch. Language of origin: english.

Aktuell im Internet auf www.maedler.de

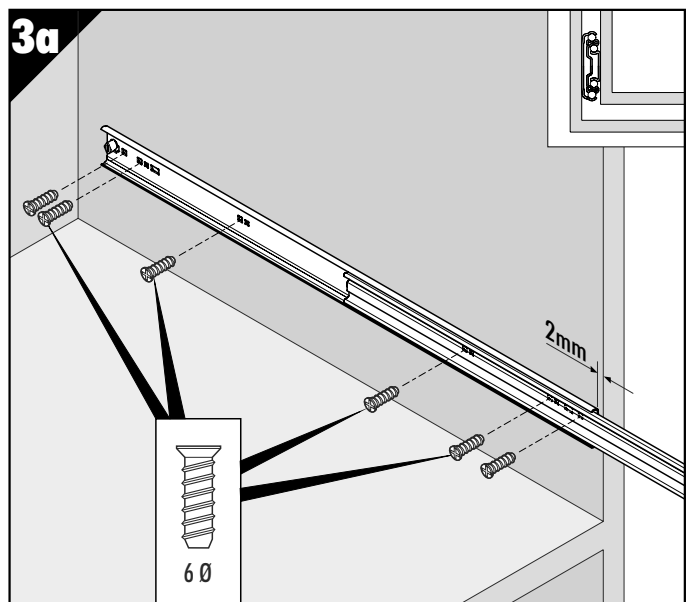
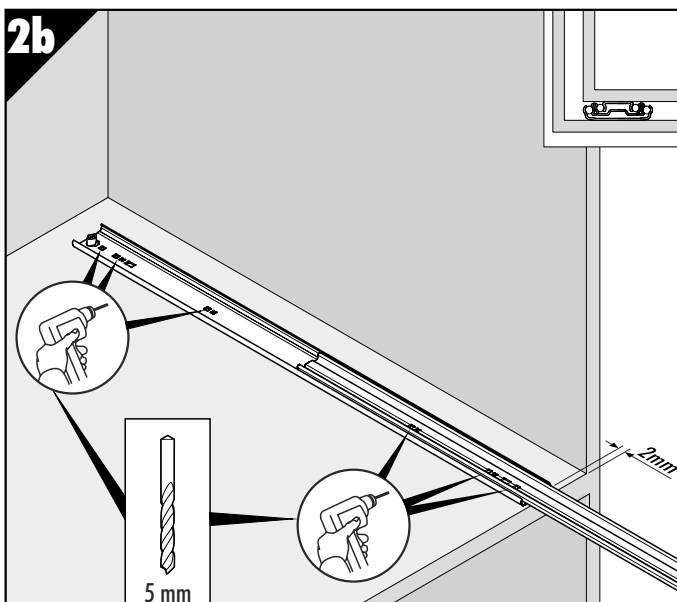
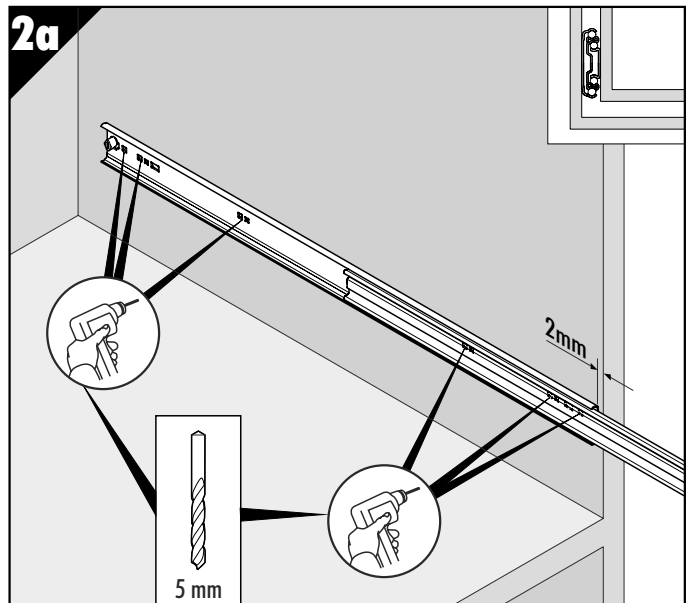
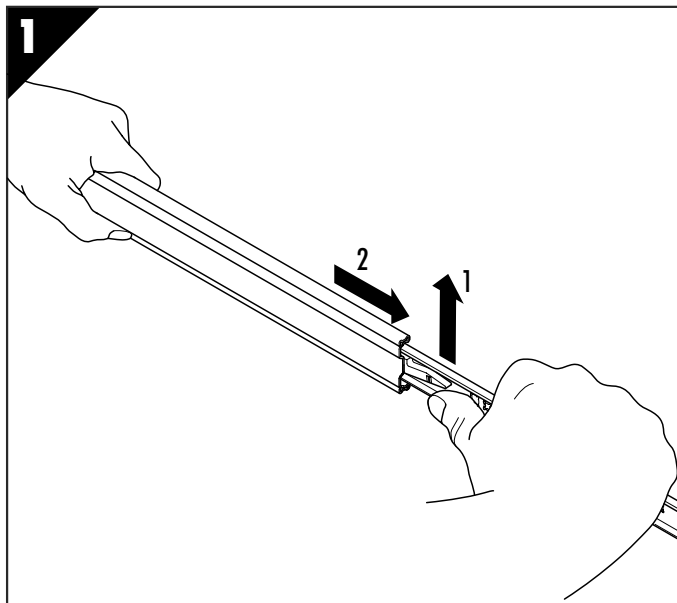
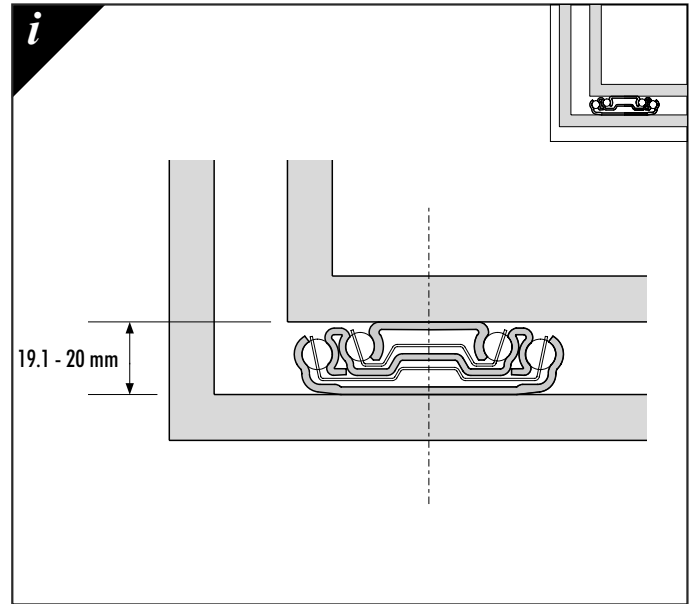
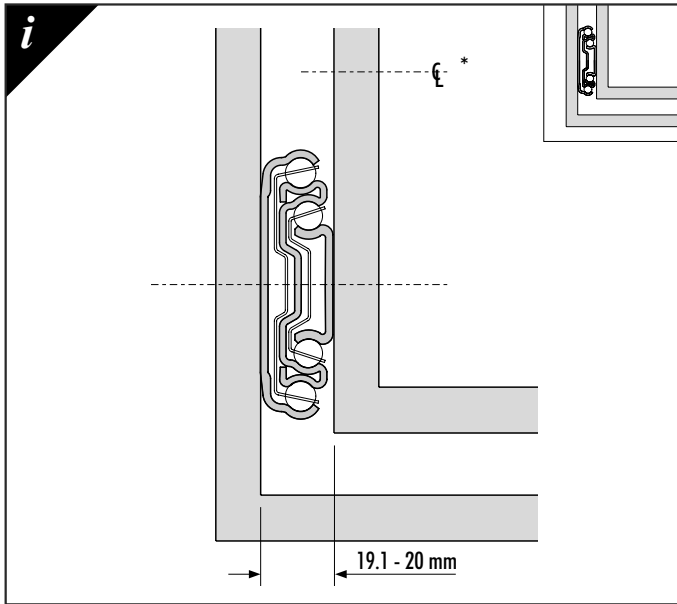
- GB** Installation Guide
- D** Einbauanleitung
- F** Guide d'installation
- I** Guida all'installazione
- E** Guía de instalación
- PL** Instrukcja montażu

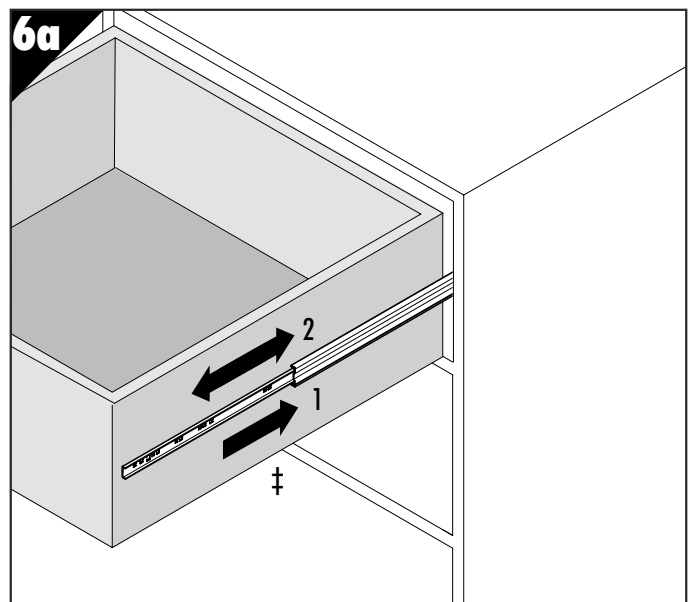
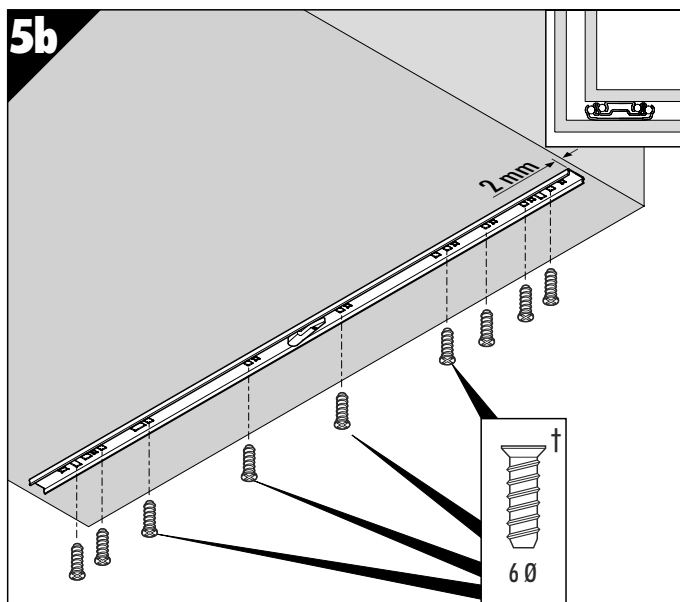
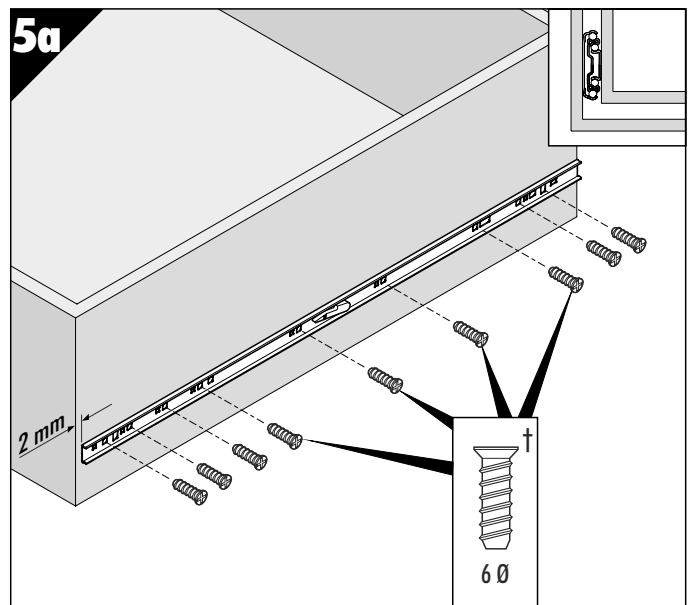
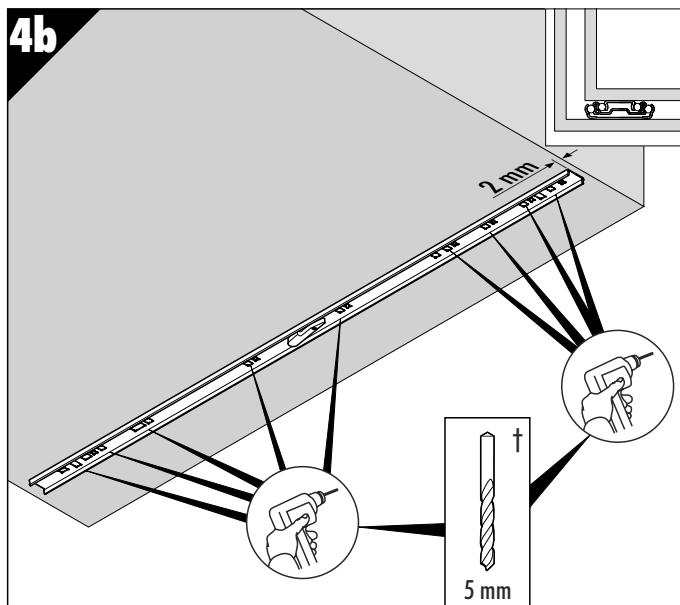
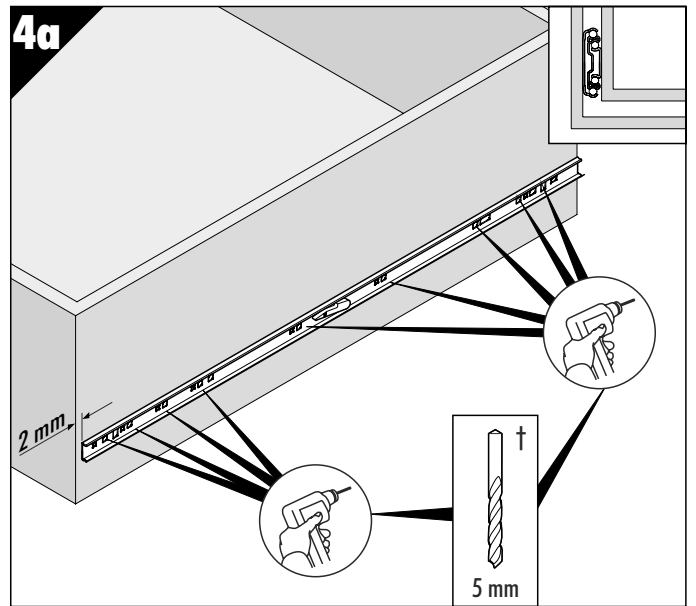
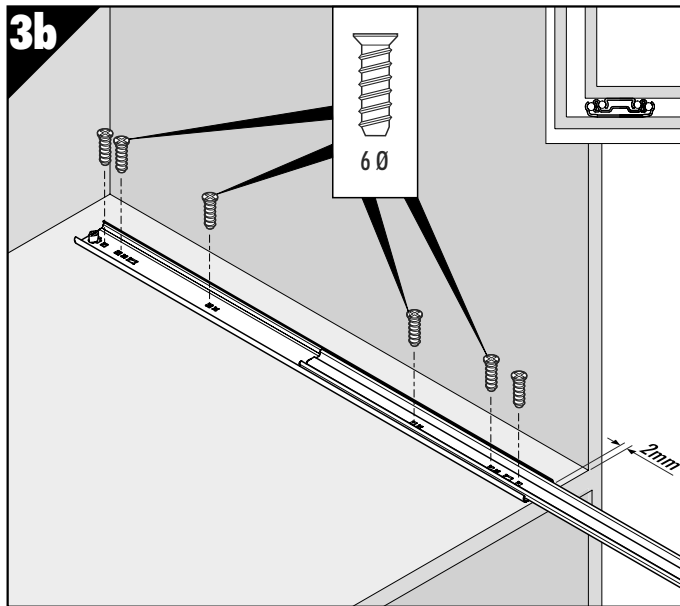


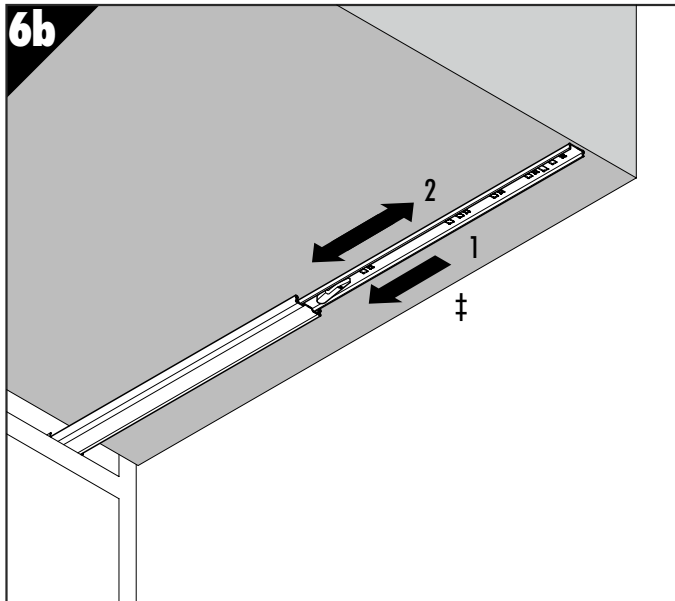
7957



7957	mm															
	SL	TR	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M	N
DZ7957-0012-2	304.8	304.8	-	-	-	-	-	-	-	179.4	198.5	-	-	184.2	200.2	241.3
DZ7957-0014-2	355.6	355.6	-	-	-	-	-	-	-	230.2	249.3	-	-	235.0	251.0	292.1
DZ7957-0016-2	406.4	406.4	108.0	-	-	-	-	236.6	262.0	281.0	300.1	-	-	285.8	301.8	342.9
DZ7957-0018-2	457.2	457.2	108.0	-	-	-	-	287.4	312.8	331.8	350.9	-	-	336.6	352.6	393.7
DZ7957-0020-2	508.0	508.0	108.0	171.5	-	-	-	338.2	363.6	382.6	401.7	-	-	387.4	403.4	444.5
DZ7957-0022-2	558.8	558.8	108.0	171.5	-	-	328.7	389.0	414.4	433.4	452.5	-	-	438.2	454.2	495.3
DZ7957-0024-2	609.6	609.6	108.0	171.5	-	-	379.5	439.8	465.2	484.2	503.3	-	-	489.0	505.0	546.1
DZ7957-0026-2	660.4	660.4	108.0	171.5	-	-	430.3	490.6	516.0	535.0	554.1	-	-	539.8	555.8	596.9
DZ7957-0028-2	711.2	711.2	108.0	171.5	-	-	481.1	541.4	566.8	585.8	604.9	-	-	590.6	606.6	647.7
DZ7957-0030-2	762.0	762.0	108.0	171.5	-	-	531.9	592.2	617.6	636.6	655.7	203.2	469.9	641.4	657.4	698.5
DZ7957-0032-2	812.8	812.8	108.0	171.5	-	-	582.7	643.0	688.4	687.4	706.5	203.2	520.7	692.2	708.2	749.3
DZ7957-0034-2	863.6	863.6	108.0	171.5	349.3	-	633.5	693.8	719.2	738.2	757.3	203.2	571.5	743.0	759.0	800.1
DZ7957-0036-2	914.4	914.4	108.0	171.5	349.3	501.7	684.3	744.6	770.0	789.0	808.1	203.2	622.3	793.8	809.8	850.9







- GB** * Mount slide below drawer centre line.
 † All fixings positions must be used to achieve maximum load rating.
 ‡ Hold ball bearing retainer in forward position during installation of drawer.
- D** * Einbau der Schiene unterhalb der Schubladen-Mittellinie.
 † Es sind alle Befestigungspositionen zu verwenden, damit der maximale Lastwert erzielt wird.
 ‡ Hält den Kugelkäfig während der Schubladenbefestigung vorne.
- F** * Monter la glissière sur l'axe du tiroir de celui-ci.
 † Tous les points de fixation doivent être utilisés pour obtenir la charge maximale.
 ‡ Maintenir la cage à billes en position avant pendant l'installation du tiroir.
- I** * Montare la guida sulla linea di mezzeria del cassetto.
 † Per ottenere il massimo carico nominale, devono essere usate tutte le posizioni di fissaggio.
 ‡ Mantenere la gabbietta portasfera in posizione avanzato durante il montaggio del cassetto.
- E** * Monte la guía por debajo de la línea central.
 † Todas las posiciones de fijación deben ser usadas para se conseguir la capacidad máxima de carga.
 ‡ Mantenga el cojinete de bolas en la posición de frente durante la instalación del cajón.
- PL** * Prowadnice należy montować poniżej osi szuflady.
 † Dla uzyskania maksymalnej nośności należy wykorzystać wszystkie punkty montażowe.
 ‡ Podczas instalacji szuflady koszyk z kulkami powinien znajdować się w pozycji frontowej.